



গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
আইন, বিচার ও সংসদ বিষয়ক মন্ত্রণালয়
আইন ও বিচার বিভাগ
বিচার শাখা-৫
www.lawjusticediv.gov.bd

স্মারক নং-১০.০০.০০০০.১২৯.২৫.০২৬.১৯-৫৯১

তারিখঃ ১২ আশ্বিন ১৪২৭ বঙ্গাব্দ
২৭ সেপ্টেম্বর ২০২০ খ্রিষ্টাব্দ

বিষয় : জাপান সরকার কর্তৃক প্রদত্ত 'JDS Scholarship' এর অধীন মাস্টার্স কোর্সে অংশগ্রহণের জন্য বাংলাদেশ জুডিসিয়াল সার্ভিসে কর্মরত বিচারকগণের নিকট থেকে দরখাস্ত আহ্বান প্রসঙ্গে।

উপর্যুক্ত বিষয়ে নির্দেশিত হয়ে, Japan Human Resource Development Scholarship (JDS) এর অধীনে জাপানের বিশ্ববিদ্যালয়ে মাস্টার্স কোর্সে অংশগ্রহণের জন্য বাংলাদেশ জুডিসিয়াল সার্ভিসে কর্মরত বিচারকগণের নিকট থেকে নিম্নোক্ত শর্তসাপেক্ষে আবেদন আহ্বান করা যাচ্ছে। উক্ত প্রোগ্রামে অংশগ্রহণে আত্মী ও যোগ্য বিচারকগণকে <http://jds-scholarship.org/> ওয়েবসাইটের মাধ্যমে আবেদন করতে হবে এবং আবেদন আগামী ১৫ অক্টোবর ২০২০ তারিখ বিকাল ৫.০০ ঘটিকার মধ্যে নিম্নোক্ত ঠিকানায় সরাসরি পৌঁছাতে হবে:

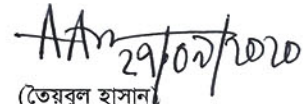
Japan International Cooperation Center (JICE)
JDS Project Office in Bangladesh
L-261, The Pan Pacific Sonargaon Hotel,
107, Kazi Nazrul Islam Avenue.
Dhaka-1215, Bangladesh.

শর্তসমূহ:

ক. সংযুক্ত বিজ্ঞপ্তি ও অনলাইনে প্রাপ্ত নির্দেশিকা যথাযথভাবে অনুসরণপূর্বক আবেদন করতে হবে। যে সকল বিচারকের বয়স ০১/০৪/২০২১ তারিখে ৪০ বছরের কম, যাদের চাকরির বয়স ২ বছর ও যাদের চাকরি স্থায়ী হয়েছে, শিক্ষা জীবনে কমপক্ষে ২টি প্রথম শ্রেণি/বিভাগ (সমমান) রয়েছে এবং কোন তৃতীয় শ্রেণি নেই কেবল তাঁরাই আবেদন করতে পারবেন;

খ. আত্মী যোগ্য বিচারকগণকে ৪ সেট আবেদন করতে হবে। ৪ সেট আবেদনের ৩ সেট সরাসরি JICE, JDS Project Office বরাবর এবং ১ সেট আবেদন নিয়ন্ত্রণকারী কর্তৃপক্ষের মাধ্যমে প্রেরণ করতে হবে। আইন, বিচার ও সংসদ বিষয়ক মন্ত্রণালয়ের আইন ও বিচার বিভাগের আওতাধীন প্রতিষ্ঠান এবং অধস্তন আদালতে কর্মরত বিচারকগণ আইন ও বিচার বিভাগকে অবহিত রেখে ১ সেট আবেদন অগ্রায়ন করবেন;

গ. যারা ইতোপূর্বে চাকরিরত অবস্থায় প্রেষণে বা শিক্ষাছুটিতে মাস্টার্স ডিগ্রী সম্পন্ন করেছেন তাঁদের এ কোর্সে আবেদন করার প্রয়োজন নেই।



তেয়বুল হাসান

সিনিয়র সহকারী সচিব (প্রশাসন)

section5@lawjustice div.gov.bd

ফোন: ৯৫৭৭৪২০

কার্যার্থে বিতরণ (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়):

- ১। রেজিস্ট্রার জেনারেল, বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, ঢাকা।
- ২। জেলা ও দায়রা জজ(সকল)
- ৩। মহানগর দায়রা জজ(সকল)

- ৪। চীফ জুডিসিয়াল ম্যাজিস্ট্রেট.....(সকল)
- ৫। চীফ মেট্রোপলিটন ম্যাজিস্ট্রেট.....(সকল)
- ৬। যুগ্ম জেলা জজ/সম পর্যায়ের কর্মকর্তা.....(সকল)
- ৭। সিনিয়র সহকারী জজ/সম পর্যায়ের কর্মকর্তা.....(সকল)
- ৮। সহকারী জজ/সম পর্যায়ের কর্মকর্তা.....(সকল)

জ্ঞাতার্থে বিতরণ (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়):

- ১। মাননীয় মন্ত্রী'র একান্ত সচিব, আইন, বিচার ও সংসদ বিষয়ক মন্ত্রণালয়।
- ২। সচিব মহোদয়ের একান্ত সচিব, আইন ও বিচার বিভাগ।
- ৩। সিনিয়র সহকারী প্রধান, জাপান-৩ শাখা, অর্থনৈতিক সম্পর্ক বিভাগ, অর্থ মন্ত্রণালয়।
- ৪। প্রোগ্রামার, আইন ও বিচার বিভাগ (ওয়েবসাইটে প্রকাশের অনুরোধসহ)।
- ৫। যুগ্মসচিব (প্রশাসন-১/২/মতামত/বাজেট ও উন্নয়ন) মহোদয়ের ব্যক্তিগত কর্মকর্তা, আইন ও বিচার বিভাগ।
- ৬। সলিসিটর মহোদয়ের ব্যক্তিগত কর্মকর্তা, আইন ও বিচার বিভাগ।
- ৭। উপসচিব (প্রশাসন-১/২) মহোদয়ের ব্যক্তিগত কর্মকর্তা, আইন ও বিচার বিভাগ।
- ৮। অফিস কপি।

Scholarship for study in Master Degree Program in JAPAN

Applications for Master degree program are invited from **confirmed members of Bangladesh Civil Service (BCS) cadres, Bangladesh Bank Class-1 officials and Bangladesh Judicial Service (BJS) Officials** for JDS 20th Batch under "The Project for Human Resource Development Scholarship by Japanese Grant Aid (JDS) 2020" as below:

General Information about the Scholarship:

- Degree: Master's Degree (One year / Two years courses) at universities in Japan (see below)
- Language of Instruction: English
- Maximum number of Scholarships: **Master's 30 (thirty)**
- Benefits: **JDS covers the cost for full tuition fees, living expenses, air ticket, research, other expenses as per JDS Rules and Guidelines**
- Expected date of Departure to Japan: August 2021

Areas of Study:

Component / Developmental Objectives	Accepting University / Graduate School	Slot
1. Enhancement of Capacity for Public Administrative Government Degree Offered : • Master of Public Policy • Master of Economics (with certificate of completion of Public Administration Course) • Master of Political Science • Master of International Studies	Meiji University Graduate School of Governance Studies	5
	Yamaguchi University Graduate School of Economics	5
	Kobe University Graduate School of International Cooperation Studies	2
2. Enhancement of Legal Capacity and Policy Degree Offered : Master of Laws (LL.M.)	Keio University [1 year course] Law School	2
3. Enhancement of Capacity for Urban and Regional Development Planning and Policy Degree Offered : • Master of Environmental Sciences • Master of Engineering • Master of Philosophy • Master of International Cooperation Studies	University of Tsukuba Graduate School of Science and Technology	4
	Yokohama National University Graduate School of Urban Innovation	2
	Hiroshima University (1)GS of Advanced Science and Engineering (2)GS of Humanities and Social Sciences	4
4. Enhancement of Capacity for Policy and Planning of Public Finance, Investment Management and Economic Growth Degree Offered : • Master of Economics • Master of International Studies • Master of Arts in International Development or Economics • Master of Philosophy • Master of International Cooperation Studies • Master of Business Administration	Kobe University Graduate School of International Cooperation Studies	2
	International University of Japan Graduate School of International Relation	2
	Hiroshima University Graduate School of Humanities and Social Sciences	2
Total		30

Applicants' Qualifications:

- Bangladeshi nationals having a good command of both written and spoken English
- Below 40 years of age as on April 1, 2021 (Born on/after April 2, 1981)
- Should have 2 years of work experience at the time of application. Applications from Female officers are encouraged.
- Completed 16 years education with at least Bachelor's Degree (no Third Division/Class and at least two First Divisions/Classes or equivalent)

<http://jds-scholarship.org/>

Closing date for Application is 17:00 on 15 October 2020

Application to be submitted to:

JICE JDS Project Office in Bangladesh

Address: L-261, The Pan Pacific Sonargaon, 107 Kazi Nazrul Islam Avenue, Dhaka-1215, Bangladesh
Telephone: (02)5502-8008,912-8008(ext.4261, 4973)(Sunday to Thursday 09:00 to 12:30 and 13:30 to 17:00)